

PRODUKTBLATT

ETERA

Wärmepumpe

# 98-23-19-220004-01 Produktblatt ETERA DE

Das dokument ist urheberrechtlich geschützt. Jegliche Verwendung außerhalb der Grenzen des Urheberrechtsgesetzes ohne Zustimmung des Unternehmens KRONOTERM d.o.o. ist rechtswidrig und strafbar

Trotz der Tatsache, dass viel Aufmerksamkeit der Genauigkeit aller Bilder und Beschreibungen gewidmet wurde, behält sich das Unternehmen KRONOTERM d.o.o. das Recht zur Korrektur von Fehlern und Änderung von technischen Angaben und Bildern ohne Vorankündigung vor. Die Angaben sind auf Grundlage der neuesten Produktinformationen angegeben, welche während der Anfertigung und dem Druck des Produktblattes zur Verfügung gestanden haben. Alle Daten sind vorläufiger Natur. Wir behalten uns das Recht vor, den Verkauf eines Produkts oder des ganzen Verkaufsprogramms zu beenden.

Alle Dokumentaktualisierungen sind im digitalen Format verfügbar. Für den Zugriff wenden Sie sich an den ausgewählten Systemadministrator.

Die Bilder sind symbolisch und dienen nur zur Veranschaulichung. Trotz unserer Bemühungen können wir nicht zusichern, dass im Vordruck oder in elektronischer Form die Farben, Verhältnisse und andere graphische Elemente richtig angezeigt werden. Die Produkte können sich vom Bild unterscheiden.

Gedruckt in Slowenien.

Die Originaldokumentation ist in slowenischer Sprache verfasst. Alle anderen Sprachen sind Übersetzungen.

Bei Fragen schreiben Sie bitte an info@kronoterm.com.

# **VERZEICHNIS**

BESCHREIBUNG	4
Verwendung	4
Technologie	4
NOVENUO ATUR	_
NOMENKLATUR	5
KONFIGURATION	5
WÄRMEPUMPE ETERA	
Version	
Modellbezeichnung	
Beschreibung und Abmessungen	
Hauptbestandteile	7
BRAUCHWASSERMODUL HYDRO B	8
Version	8
Modellbezeichnung	8
Beschreibung und Abmessungen	8
Hauptbestandteile	
HYDRO В	
ZUSATZMODULE DES ETERA-SYSTEMS	
Zusatzmodule für die Wärmepumpe	
Zusatzmodule für HYDRO B(A)	
Anbauset des ETERA-Systems	
Konfigurationsmatrix ERDE/WASSER	
Konfigurationsmatrix WASSER/WASSER	13
ELEKTROMODULE	14
MODUL HYDRO PWM-R	14
STROMZÄHLER	14
SET ZUR AUFRÜSTUNG DES 2-ADRIGEN KABELS	14
GRUNDWASSER- PUMPEN-SET	14
KSM-BASISSTEUERUNG	
Modellbezeichnung	
Beschreibung	
Funktionelle Eigenschaften	15
ERWEITERUNGSMODUL KSM+ 2	15
Modellbezeichnung	15
Beschreibung	15
Funktionelle Eigenschaften	15
OTEL 150 050 "TE	3.5
STEUERGERÄTE	
KT-2A Regler	
Modellbezeichnung	
Beschreibung und Abmessungen	
Funktionelle Eigenschaften	
THERMOSTAT KT-1	
Modellbezeichnung	
Beschreibung und Abmessungen	
Funktionelle Eigenschaften	10
CLOUD.KRONOTERM	17
Beschreibung	17
Funktionelle Eigenschaften	17
TECHNICOLE DATEN	10
TECHNISCHE DATEN	18
SCHALL	22
Beschreibung	
ARBEITSBEREICH	23
LEISTUNGSKURVEN	24
GRUNDDARSTELLUNG DES EINBAUS	
System ETERA mit horizontalem Erdkollektor	
System ETERA mit vertikalem Erdkollektor	
System ETERA mit Grundwasserwärmequelle	28

# WILLKOMMEN IN DIE FAMILIE KRONOTERM!

Wir haben für Sie ein Produktblatt erstellt, in dem die technischen Eigenschaften des ETERA Wärmepumpensystems beschrieben werden.

#### \_\_\_

#### **BESCHREIBUNG**

Die modulare, effiziente, minimalistische und umweltfreundliche ETERA-Wärmepumpe nutzt Erdwärme aus der Erde über einen vertikalen oder horizontalen Erdkollektor, Grundwasser usw. Es ist eine geeignete Lösung sowohl für Renovierungen als auch für Neubauten.

ETERA ist eine Heizungsanlage mit einer Erdwärmepumpe (Boden/Wasser, Wasser/ Wasser), die für maximalen Wohnkomfort bei extrem langer Lebensdauer ausgelegt ist.

Die Installation des ETERA-Systems ist unkompliziert und schnell, da eine Merphasen Installation ermöglicht ist. Das bedeutet, dass die notwendigen Installationen und Anschlüsse bereits vor dem Einbau der Wärmepumpe vorbereitet werden können.

#### Verwendung

Die ETERA-Wärmepumpe eignet sich sowohl für die Fußboden-, Heizkörper- und Konvektorheizung als auch für die Warmwasserbereitung. Sie ermöglicht auch passive und/oder aktive Kühlung.

# Technologie

- LCL<sup>TM</sup> Life Cycle Longevity das System für außergewöhnliche Langlebigkeit des Geräts umfasst Modularität und überdurchschnittlich hochwertige Komponenten des Heizsystems, die mit ihren Eigenschaften und der Art des Einbaus in das Gerät eine noch längere Lebensdauer ermöglichen.
- NMS™ Noise Management System , das System für einen extrem niedrigen Lärmpegel verbindet spezielle Materialien zur Geräuschabsorbtion und Schwingungsdämpfung, eine vollendete Konstruktion sowie eine speziell entwickelte Steuerung.
- IAH<sup>TM</sup> Inteligent Adaptive Heating gewährleistet die perfekte Anpassung der Wärmeleistung im Hinblick auf den Bedarf des Gebäudes. Spezielle Steueralgorithmen passen die Wassertemperatur im Heizsystem anhand der gewünschten Gebäudetemperatur und der derzeitigen Außentemperatur an.
- CDHRS™ Compresor Drive Heat Recovery System das speziell konzipierte System der Kühlung und Rückgewinnung der Abwärme des elektronischen Kompressorantriebs ermöglicht die Überschreitung von 96 % seiner Betriebseffizienz.
- Low GWP Global Warming Potential die Wärmepumpe verwendet fortschrittliches Kältemittel R452B, das um 67 % geringeres Treibhauspotenzial hat als herkömmliche Kältemittel, die in Wärmepumpen verwendet werden.
- MHW™ Max Hot Water –heizt das gesamte verfügbare Volumen des integrierten Brauchwasserspeichers. Das Hydro B(A) Modul verfügt über einen 200-l-Speichertank, der in Kombination mit einem Plattenüberträger und einem Diffusor zur Schichtung von Warmwasser die Bereitstellung einer großen Menge an Brauchwarmwasser ermöglicht.
- RCS™ Remote System Charge ein System zum Füllen des hydraulischen Heizsystems mit Wasser auf einen geeigneten Betriebsdruck, das in die HYDRO B(A) Einheit integriert werden kann (optional).
- RASS ™ Remote Administrator System ein Ferndiagnosesystem, das Fehlfunktionen erkennen kann. Ermöglicht Remote-Software-Updates für einen einwandfreien Gerätebetrieb.
- EBS<sup>TM</sup> Easy Build-in System speziell geformte Verbindungen, modularer Aufbau des Zubehörs, flexibel erweiterbare Schläuche, "Klick"-Öffnung der Seiten und Standardisierung der Anschlüsse für einfache Installation in Etappen und schnelle Verbindung und Inbetriebnahme.
- EAS™ Easy Access System einfacher Zugriff auf alle Hauptelemente der Wärmepumpe von der Vorderseite, wodurch eine einfache Wartung und Instandhaltung der Anlage ermöglicht wird.
- BBS™ Building Blocks System modularer Aufbau von Geräteelementen mit standardisierten Schnittstellen und Abmessungen. Das Grund- und Zubehör ist mit den Standardelementen von Heizungsanlagen kompatibel. Die Möglichkeit, Komponenten mit universellen Sets einfach aufzurüsten und zu aktualisieren. Gleichzeitig bleibt die Grundfläche der Anlage mit integrierten Komponenten immer gleich.
- CCP™ Cool Comfort Plus aktive Wasserkühlung bis +7°C serienmäßig. Mit Zubehör ist auch eine passive Kühlung möglich.
- MinimalDesign ein Design für eine dauerhafte Ästhetik Zuhause und mit minimaler Veränderung im Erscheinungsbild des Raumes.

# **NOMENKLATUR**

#### ETERA S-1 HT / HK UF E

ETERA	Bezeichnung der Wärmepumpen-Linie
S	Heizleistungsbereich: 2–9 kW
М	Heizleistungsbereich: 3–12 kW
L	Heizleistungsbereich: 5–18 kW
1	Generation des Geräts
нт	Vorlauftemperatur bis 67 °C
нк	Heizung und Kühlung
UF	1-Phasen-Anschluss 1 x 230 V oder 3-Phasen-Anschluss 3 x 400 V
3F	3-Phasen-Anschluss 3 x 400 V
E	Zusätzlicher Elektroheizstab

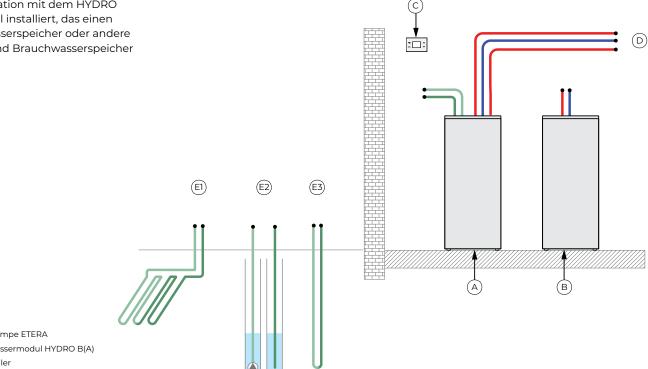


Wärmepumpe ETERA

Brauchwassermodul HYDRO B(A)

# **KONFIGURATION**

Die ETERA-Wärmepumpe wird in Kombination mit dem HYDRO B(A). Modul installiert, das einen Brauchwasserspeicher oder andere Wärme- und Brauchwasserspeicher enthält.



- Wärmepumpe ETERA
- В Brauchwassermodul HYDRO B(A)
- С KT-2A Regler
- D System mit Wärme- und Brauchwasserspeicher
- E1 Horizontaler Erdkollektor
- E2 Grundwasser
- E3 Vertikaler Erdkollektor

# **WÄRMEPUMPE ETERA**

#### Version

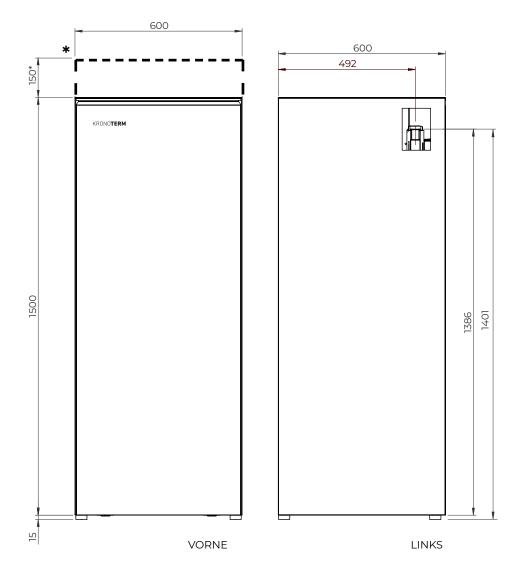
Kompaktwärmepumpe Erde/ Wasser- oder Wasser/Wasser für die Innenaufstellung mit integriertem Regler und den Schlüsselelementen des Heizsystems.

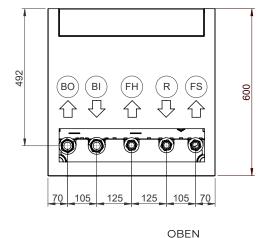
# Modellbezeichnung

ETERA S-1 HT / HK UF E ETERA M-1 HT / HK UF E ETERA M-1 HT / HK 3F E ETERA L-1 HT / HK 3F E

# Beschreibung und Abmessungen

- Gehäuse aus pulverbeschichtetem, verzinktem Stahlblech in weiß.
- Modularer Aufbau und abnehmbares Aggregat.
- Anpassungsfähige Wärmeleistung des Geräts.
- · Adaptive Steuerung der Heizleistung.
- Spezielle Anti-Lärm-Ausführung (schallgedämmtes Gehäuse, Dämpfung und Vibrationskontrolle).
- Die ETERA-Wärmepumpe ermöglicht: Heizung, aktive Kühlung, Brauchwassererwärmung, passive Kühlung (in Konfiguration mit dem MODUL\_PASIVA ETERA oder MODUL\_ PIL-PASIVA ETERA).
- Regulierung von bis zu 4 Heizkreisen (2 Standard und 2 optional mit Erweiterungsmodul KSM+ 2).
- Regulierung von Zusatzheizgeräten, wie: Elektroheizgerät, Heizölkessel, Erdgaskessel, Pellets, etc.
  - \* Im Falle von MODUL\_PIL ETERA, MODUL\_PASIVA ETERA oder MODUL\_PIL-PASIVA ETERA





# Legende

BO Quelle Auslass G 5/4" IG

BI Quelle Einlass G 5/4" IG

FH Vorlauf des Heizsystems G 1" IG

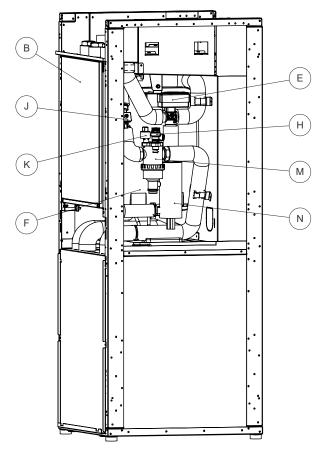
R Rücklauf G 1" IG

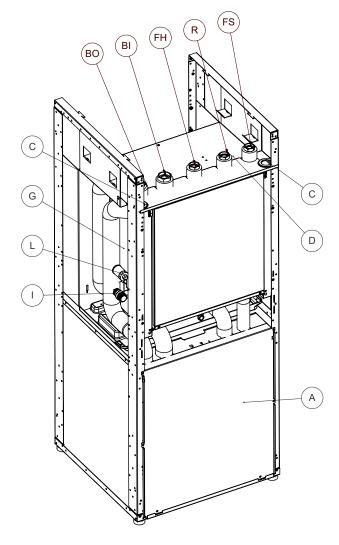
FS Vorlauf Brauchwassererwärmung G 1'' IG

# **WÄRMEPUMPE ETERA**

# Hauptbestandteile

- A Aggregat mit Elementen:
  - Kompressor
  - Verdampfer
  - Kondensator
  - · Expansionsventil
  - · elektronische Ansteuerung des Kompressors
  - · Umwälzpumpe für Quelle
  - · Heizungsumwälzpumpe
  - Ablassventil
  - · 4-Wegeventil
  - Dehydrator
  - · Quellstromschalter
  - Druckschalter
  - Hochdrucksensor
  - · Niederdrucksensor
  - · Temperatursensoren
  - · Drosseln
- B Elektroschrank mit KSM-Steuerung, WEB Modul und Platz für das KSM+ 2 Erweiterungsmodul
- c Schutzkanäle für die Kabelzuführung zum Schaltschrank
- **D** Internetanschluss
- E 3-Wege-Umschaltventil
- F Ausdehnungsgefäß Heizung 18 l
- G Ausdehnungsgefäß Quelle 18 l
- H Sicherheitsventil, Heizung
- Sicherheitsventil, Quelle
- J Durchflussmesser
- K Drucksensor, Heizung
- L Drucksensor, Quelle
- M Magnetischer Schmutzabscheider
- N Elektroheizstab 6 kW (3 x 2 kW)
- Kondensatablauf





RECHTS VORNE

# **BRAUCHWASSERMODUL HYDRO B**

#### Version

Modul mit Brauchwasserspeicher.

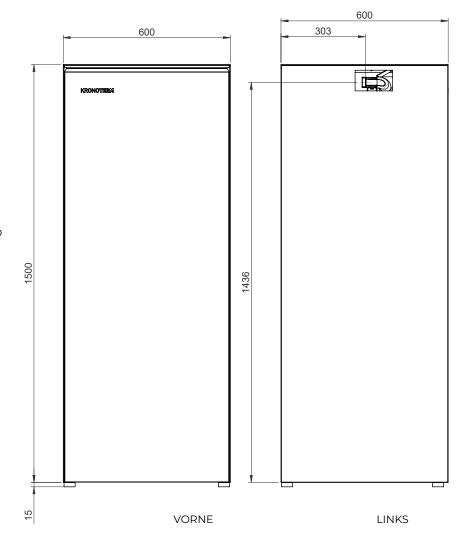
# Modellbezeichnung

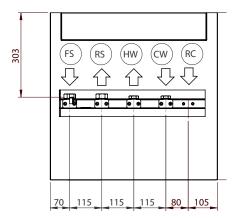
HYDRO B HYDRO BA

# Beschreibung und Abmessungen

- · Gehäuse aus pulverbeschichtetem, verzinktem Stahlblech in weiß.
- 200 l Brauchwasserspeicher aus Edelstahl.
- Sicherheitselemente für Brauchwarmwasser.
- Elektronische Befüllung der Heizungsanlage (optional, mit SET\_PO HYDRO B Ausstattung).
- Integration der Umwälzpumpe für Brauchwarmwasser (optional, mit der Ausstattung SET\_HYDRO B RC).

Das HYDRO BA eignet sich auch für eigenständige Installationen, unabhängig von der Wärmepumpe ETERA.





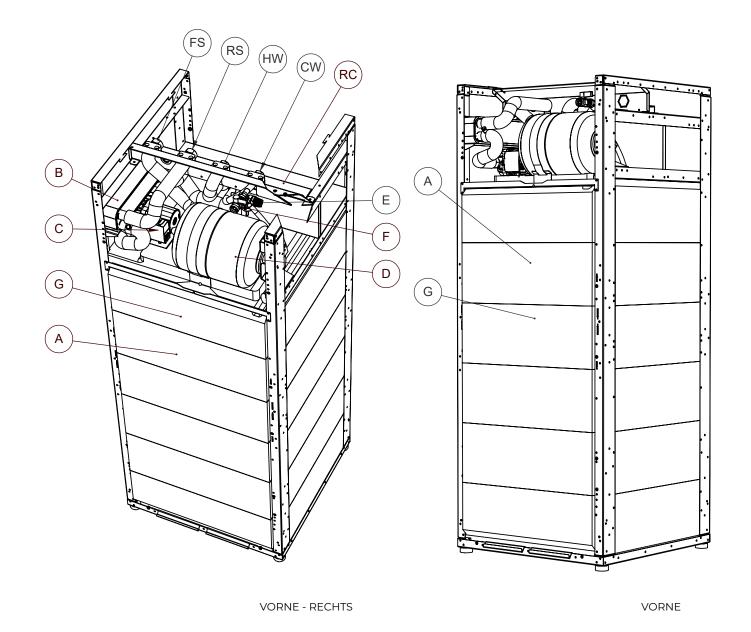
# Legende

- FS Vorlauf Brauchwassererwärmung G 1" IG
- RS Rücklauf Brauchwassererwärmung G 1" IG
- **HW** Warmwasser G 3/4" IG
- cw Kaltwasser G 3/4" IG
- RC Zirkulation des Brauchwassers (optional)

# **BRAUCHWASSERMODUL HYDRO B**

# Hauptbestandteile

- A Brauchwasserspeicher, Edelstahl, 200 l
- B Plattenwärmetauscher zur Erwärmung des Brauchwassers
- c Umlaufpumpe Brauchwasser
- D Ausdehnungsgefäß fur warmes Brauchwasser, 8 l (optional)
- E Sicherheitsventil für Brauchwasser
- **F** Auslassventil
- **G** Temperatursensor

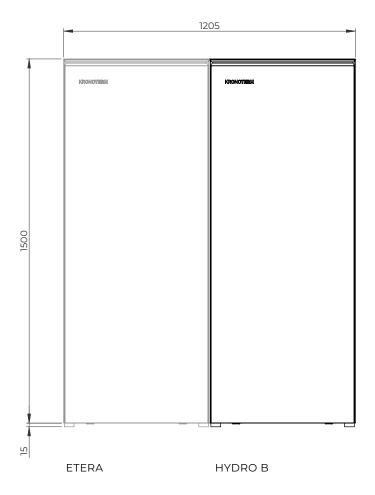


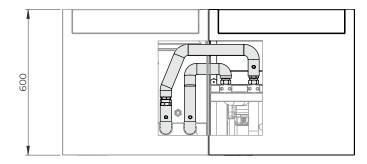
# **BRAUCHWASSERMODUL HYDRO B**

# HYDRO B

HYDRO B enthält ein Set von Verbindungsrohren für den Anschluss an die ETERA-Wärmepumpe und zusätzliche Elemente des Gehäuses für den Anschluss an die ETERA-Wärmepumpe.

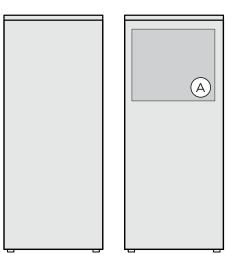
HYDRO B ist immer auf der rechten Seite der ETERA-Wärmepumpe installiert.





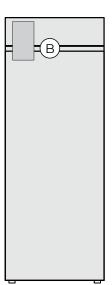
#### **ZUSATZMODULE DES ETERA-SYSTEMS**

# Zusatzmodule für die Wärmepumpe

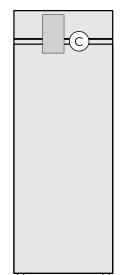


Grundausführung

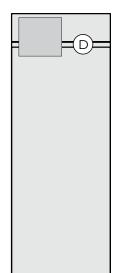
Ausführung mit Pufferspeicher



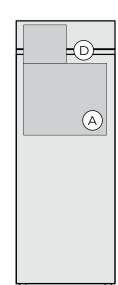
Ausführung mit einem Modul für passives Kühlen



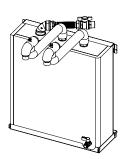
Ausführung mit einem Modul zur Nutzung von Grundwasserwärme



Ausführung mit einem Modul zur passiven Kühlung und Nutzung von Grundwasserwärme



Ausführung mit einem Wassertank und Modul zur passiven Kühlung und Nutzung von Grundwasserwärme

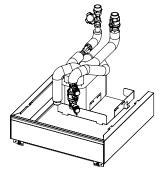


# A ZA\_P 40 ETERA

40 l Heizwassertank mit Isolierung.

Einfache Montage auf der Rückseite der ETERA Wärmepumpe.

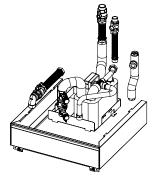
Enthält: Wassertankhalter, Ablassventil, Verbindungsschläuche, flexiblen Schlauch, Kugelhahn.



# B MODUL\_PIL ETERA

Modul zur Nutzung von Grundwasserwärme. Einfache Montage auf der oberen Seite ETERA-Wärmepumpe.

Enthält: Wärmeisolierten Plattenwärmeüberträger, ein Füllmischventil, einen Durchflussmesser, ein Ventil zum hydraulischen Ausgleich und ein zusätzliches Gehäuseelement.

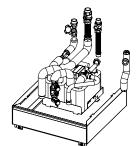


# C MODUL\_PASIVA ETERA

Ausführung für passives Kühlen.

Einfache Montage auf der oberen Seite ETERA-Wärmepumpe.

Enthält: wärmeisolierten Wärmeüberträger für passives Kühlen, ein Motorumschaltventil, ein Füllmischventil, ein Verbindungsset mit Rohren, flexiblen Rohren und Ventilen, zusätzliches Element des Wärmepumpengehäuses.



#### D MODUL\_PIL-PASIVA ETERA

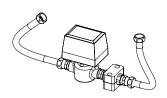
Modul zur passiven Kühlung und Nutzung von Grundwasserwärme.

Einfache Montage auf der oberen Seite ETERA-Wärmepumpe.

Enthält: wärmeisolierten Grundwasserwärmeüberträger, wärmeisolierten Überträger für passives Kühlen, ein Motorumschaltventil, ein Mischfüllventil, einen Grundwasserdurchflusssensor, ein hydraulisches Ausgleichsventil, einen Schlauchanschlusssatz, einen flexiblen Schlauch und Ventil, Dichtungen, zusätzliches Gehäuseelement.

#### **ZUSATZMODULE DES ETERA-SYSTEMS**

#### Zusatzmodule für HYDRO B(A)



#### SET\_PO HYDRO B

Set für die elektronische Befüllung des

Einfache Installation am Brauchwassermodul HYDRO B(A).

Enthält: ein Motorabsperrventil, ein Rückschlagventil, flexible Schläuche, einen Füllwasserfilter, eine Rohrschelle, Schrauben und Kabel in geeigneter Länge für den Anschluss an ETERA.

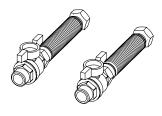


#### SET\_HYDRO B RC

Frischwasser Zirkulationsset mit Umwälzpumpe

Einfache Installation am Brauchwassermodul HYDRO B(A).

Enthält: eine Umwälzpumpe mit Kabel zum Anschluss an ETERA und Rückschlagund Absperrventil, einen Schlauch zum Anschluss an HYDRO B(A), eine Schlauchklemme und einen flexiblen Schlauch.

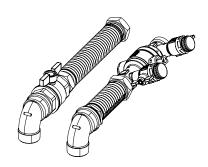


#### SET\_HYDRO B HW-CW

Anschluss-Set zum Anschluss von warmem und kaltem Brauchwasser.

Enthält: 2 Sets - einen Kugelhahn, einen flexiblen Schlauch, Dichtungen und Isolierung.

# Anbauset des ETERA-Systems







# SET\_ETERA BO-BI

Anschlussset zum Anschluss der Wärmequelle.

Enthält: ein Füllventil, einen Kugelhahn, Bögen, flexible Schläuche, Dichtungen und Isolierung.

# SET\_ETERA PIL

Befestigungsset zum Anschließen des MODULS\_PIL ETERA an das Grundwasser. Enthält: einen Kugelhahn und zwei flexible

Schläuche, Dichtungen und Isolierung.

SET\_ETERA FH-R

Anschlussset für den Anschluss an das Heizungssystem. Beinhaltet: Kugelhahn, flexibler Schlauch, Dichtungen und Isolierung.



# SET\_ETERA FH-R-FS

Anschlussset für den Anschluss an das Heizsystem und Brauchwassererwärmung.

Enthält: einen Kugelhahn, einen Bogen, einen flexiblen Schlauch, Dichtungen und Isolierung.





# **ZUSATZMODULE DES ETERA-SYSTEMS**

# Konfigurationsmatrix ERDE/WASSER

		ZUSÄTZLICHE I	ETERA-MODULE	ANSCHLUSSKITS (OPTIONAL)			
		Lagerung	Passive Kühlung	Anschluss der quelle	Anschluss des	s heizsystems	Anschluss von brauchwasser
		ZA_P40 ETERA	MODUL_PASIVA ETERA	SET_ETERA BO-BI	SET_ETERA FH-R-FS	SET_ETERA FH-R	SET_HYDRO B HW-CW
						5	
1				lx	lx	lx	lx
2		✓		lx		Ίx	lχ
3			✓			lx	lx
4	ETERA + HYDRO B(A)	<b>√</b>	1				Ίx
5				lx	3x		
6		√		lx	lx	2x	
7			✓		2x		
8	ETERA	√	✓		lx	lx	

# Konfigurationsmatrix WASSER/WASSER

		z	USÄTZLICHE ETERA-MOI	DULE		ANSCHLUSSKITS	(OPTIONAL)	
		Lagerung	Grundwassernutzung Passive Grundwasserkühlung		Anschluss der quelle Anschluss des		heizsystems	Anschluss von brauchwasser
	ZA_P40 ETERA		MODUL_PIL ETERA	MODUL_PIL-PASIVA ETERA	SET_ETERA PIL	SET_ETERA FH-R-FS	SET_ETERA FH-R	SET_HYDRO B HW-CW
							50	
1			✓		lχ	1x	1x	lx
2		√	✓		lx		1x	lx
3				✓	Ίx		1x	lx
4	ETERA + HYDRO B(A)	✓		✓	lx			lx
5			✓		Ίx	3x		
6		✓	✓		Ίχ	lχ	2x	
7				✓	Ίx	2x		
8	ETERA	✓		✓	lχ	lx	lχ	

#### **ELEKTROMODULE**

#### **MODUL HYDRO PWM-R**

#### Modellbezeichnung

HYDRO PWM-R

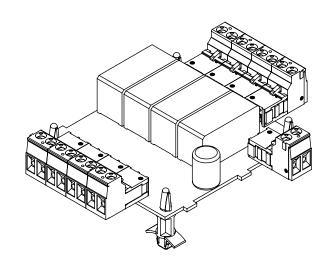
#### Beschreibung

Modul zur Steuerung der Umwälzpumpen ohne PWM Signal. Einfacher Einbau in das Wärmepumpenmodul: Es

bindet sich an den KSM-Regler und das KSM+ -Erweiterungsmodul.

#### Funktionelle Eigenschaften

- Das Modul ermöglicht den Anschluss einer beliebigen Umwälzpumpe für Heizkreise, da es ein kontinuierliches Signal in ein EIN/AUS-Signal umwandelt.
- Eine Lösung zur Regelung bestehender Umwälzpumpen oder Pumpen ohne Eingang für die kontinuierliche Steuerung.



HYDRO PWM-R: inklusive Abstandshalter und Kabel zum Anschluss an KSM+

#### **STROMZÄHLER**

#### Modellbezeichnung

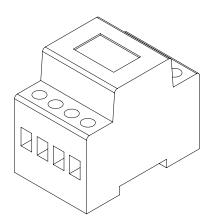
EO\_WM1-6 / EO\_WM3-6

#### Beschreibung

Stromzähler für den Einbau in den Stromversorgungselektroschrank Gebäudes. 1-phasige oder 3-phasige Ausführung.

# Funktionelle Eigenschaften

 Messung der elektrischen Leistung der Wärmepumpe und Überwachung des tatsächlichen Stromverbrauchs bei CLOUD.KRONOTERM (anstelle des angezeigten berechneten Wertes des Stromverbrauchs).



# SET ZUR AUFRÜSTUNG DES 2-ADRIGEN KABELS

# Modellbezeichnung

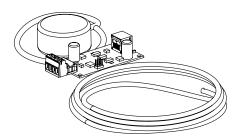
KIT\_P2P KT-1/KT-2A

#### Beschreibung

Kit zum Anschluss von KT-2A oder KT-1 an ein 2-adriges Kabel. Ein Teil wird in einer wandmontierten elektrischen Dosis unter KT-2A oder KT-1 und der andere Teil wird in die Wärmepumpe platziert.

#### Funktionelle Eigenschaften

 Ermöglicht die Verwendung eines vorhandenen 2-adrigen Kabels zum Anschluss von KT-2A.



#### **GRUNDWASSER- PUMPEN-SET**

# Modellbezeichnung

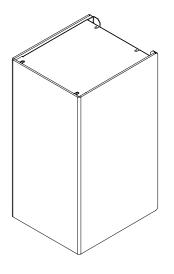
KI KIT\_PC ETERA S M, KIT\_PC ETERA L

#### Beschreibung

Enthält: Tauchpumpe mit Kabel und wandmontiertem Schaltschrank mit Frequenzumrichter.

#### Funktionelle Eigenschaften

 Ermöglicht das Pumpen von Grundwasser mit anpassbarer Pumpgeschwindigkeit zur Minimierung des Stromverbrauchs und der Grundwassermenge.



#### KSM-BASISSTEUERUNG

#### Modellbezeichnung

KSM (KRONOTERM System Manager)

#### Beschreibung

Basissteuerung der Wärmepumpe und der Heizung. Bedienung über den KT-2A Regler oder die CLOUD. KRONOTERM mobile / Web-Anwendung.

#### Funktionelle Eigenschaften

- · Steuerung der Wärmepumpe.
- · Steuerung der zusätzlichen Wärmeerzeuger (Gas-, Öl- oder Pelletkessel).
- · Steuerung der Tauchpumpe.
- Zirkulationssteuerung.
- · Brauchwassererwärmung
- · Anti-Legionellen-Programm.
- · Adaptive Wettersteuerung einzelner Kreise basierend auf der Außen- und Raumtemperatur (Bedingung: Zubehör KT-1 oder KT-2A).
- · Aktive Kühlung.
- Grundwasserdurchflussmessung.
- Nutzung des Energieüberschüsses aus den PV Modulen (PV Programm).
- · Programm für die Estrichtrocknung.
- Steuerung:

1-x Direktkreis(Heizkörper/Konvektoren /Fußbodenheizung),

1-x Direkt- oder Mischkreis (Heizkörper/Konvektoren/

Fußbodenheizung),

Raumtemperatur mit KT-1 und KT-2A,

Tages- und Wochenpläne.

- · WEB Modul für den Internetanschluss (Anschluss RJ45 Ethernet).
- · Anschluss an das BMS nach dem MODBUS RS485 Protokoll.
- · Bereit zum Anschluss an intelligente Stromnetze (Smart Grid).

# **ERWEITERUNGSMODUL KSM+2**

#### Modellbezeichnung

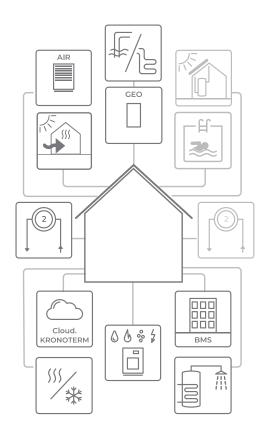
KSM+ (Kronoterm System Manager+)

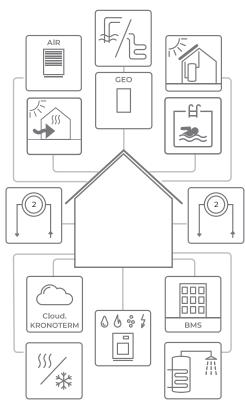
#### Beschreibung

Erweiterungsmodul zur Nachrüstung der Basissteuerung. Einbau in die Wärmepumpe ETERA. Ein Erweiterungsmodul kann eingebaut werden.

#### Funktionelle Eigenschaften

- · Bedienung von zwei zusätzlichen Heizkreisen (Direkt- oder Mischerheizkreis).
- · Nutzung der Wärme von solaren Wärmequellen.
- · Nutzung der Wärme von Biomassekesseln (Holz, Hackschnitzel).
- · Schwimmbeckenerwärmung.
- · Schwimmbeckenerwärmung mit Sonnenwärmekollektoren.





# **STEUERGERÄTE**

#### **KT-2A Regler**

#### Modellbezeichnung

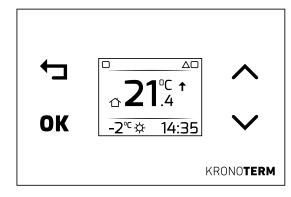
KT-2A

#### Beschreibung und Abmessungen

Zur Steuerung der Wärmepumpe, des Brauchwassermoduls und der Heizungsanlage.

# Funktionelle Eigenschaften

- Zur Steuerung der Wärmepumpe und des Heizsystems.
- Überwachung und Einstellung aller Heiz- / Kühlkreise.
- · Überwachung und Einstellung des Warmwassers.
- Überwachung und Einstellung der Raumtemperatur.
- · Anzeige der Betriebsstatus.
- · Servicezutritt und Fehlerbehebung.
- Messung und Anzeige der Umgebungstemperatur.
- · Wettervorhersage.
- · Nachtmodus.
- · Messgenauigkeit: 0,1 °C.
- · Einstellschritt: 0,1 °C.
- · Kabelverbindung Modbus RS485.
- · LCD-Farbdisplay und kapazitive Tasten.
- Je nach Einstellung kann der Regler KT-2A in drei Betriebsarten eingesetzt werden, und zwar als: Thermostat, Wärmepumpen- und Heizungsregler; Thermostat und Wärmepumpeund Heizungsregler.



KT-2A Regler (B: 122, V: 80, T: 8,6)

# THERMOSTAT KT-1

#### Modellbezeichnung

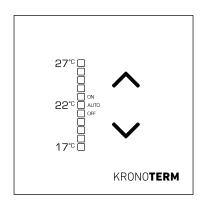
KT-1

# Beschreibung und Abmessungen

Überwachung und Einstellung der Raumtemperatur und des Betriebs des jeweiligen Heiz-/Kühlkreises.

# Funktionelle Eigenschaften

- · Messung und Anzeige der Raumtemperatur.
- · Einstellung der Raumtemperatur.
- Betriebsart des Heizkreises (OFF / ON / AUTO).
- Nachtmodus.
- · Messgenauigkeit: 0,1 °C.
- · Einstellschritt: 0,5 °C.
- · Einstellungsbereich: 17 27 °C.
- · Kabelverbindung Modbus RS485.
- · LCD-Beleuchtung und kapazitive Tasten.

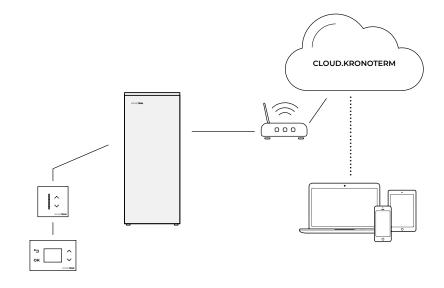


KT-1 Thermostat (B: 80, V: 80, T: 8,6)

#### **CLOUD.KRONOTERM**

#### Beschreibung

Mit CLOUD.KRONOTERM können Sie Ihre Wärmepumpe und deren Heizkreise kontrollieren und regeln sowie den Verbrauch und die Betriebskosten nachprüfen. Die einzige Voraussetzung für die Kontrolle und Regelung ist eine Internetverbindung des Geräts. Die Aufzeichnung sämtlicher Ereignisse und von mehr als 30 Betriebsparametern ermöglicht dem Kundenservice-Team einen umfassenden Einblick und blitzschnelle Diagnostik bei Betriebsstörungen. Alle erfassten Daten werden für kontinuierliche Verbesserungen verwendet, die automatisch an das Gerät übertragen werden und zu mehr Komfort und wirtschaftlicherem Betrieb beitragen. CLOUD.KRONOTERM ermöglicht, dass das bereits eingebaute Gerät mit der Zeit intelligenter und besser wird.



#### Funktionelle Eigenschaften

- Die mobile oder Web-Applikation CLOUD.
   KRONOTERM ist eine übersichtliche und transparente grafische Schnittstelle, mit der Sie ganz einfach die gewünschten Raumtemperaturen oder die gewünschte Brauchwassertemperatur einstellen können.
- · Temperatureinstellschritt: 0,1 °C.
- · In der Anwendung stellt der Benutzer außerdem ein:
  - Tages- und Wochenpläne,
  - Betriebsart der Wärmepumpe:
  - Trocknung von Estrichen,
  - Schwimmbeckenerwärmung,
  - Anti-Legionellen-Programm,
  - Urlaubsprogramm, etc.
- In der Anwendung überwacht der Benutzer Indikatoren wie:
  - Heizleistung der Wärmepumpe,
  - Betriebsstunden für das Heizen, Kühlen, Passivkühlen, des zusätzlichen Heizstabes 1 und/ oder des zusätzlichen Heizstabes 2 und der Außentemperatur,
  - theoretischer Stromverbrauch einzelner Komponenten des Heizsystems,
  - Informationen, Warnungen und Alarme über den Betrieb der Wärmepumpe.
- Über die Anwendung kann sich der Benutzer leicht mit der Unterstützung für Ferndiagnosen verbinden.







Testen der Demoversion der Webanwendung: BENUTZERNAME: demol PASSWORT: demol

Testen der Demoversion des Mobilversion der HOME.CLOUD Anwendung: BENUTZERNAME: demol PASSWORT: demol

# **TECHNISCHE DATEN**

ANLAGE	Einheit	ETERA S UF	ETI UF	ERA M 3F	ETERA L 3F			
Zusätzliche Module		HYDRO B(A), ZA_P40 ETERA, MODUL_PIL ETERA, MODUL_PASIVA ETERA, MODUL_PIL-PASIVA ETERA						
AUSFÜHRUNG								
Primärseite		geothermische Energie (Erdkollektor/Grundwasser)	geothermische Energie (Erdkollektor/Grundwasser)		geothermische Energie (Erdkollektor/Grundwasser)			
Wärmesenke		Wasser	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	asser	Wasser			
Regler		KSM	ŀ	(SM	KSM			
Aufstellung der Wärmepumpe		Innen	Ir	inen	Innen			
Aufstellung der Steuereinheit		eingebaut in die Wärmepumpe	eingebaut in d	lie Wärmepumpe	eingebaut in die Wärmepump			
Kompressor		1x Scroll mit veränderlicher Geschwindigkeit	1 x Scroll mit verände	rlicher Geschwindigkeit	1 x Scroll mit veränderlicher Geschwindigkeit			
Kompressorantrieb		DC Wechselrichter	DC Wed	hselrichter	DC Wechselrichter			
Umwälzpumpe an der Quelle		Integriert	Inte	egriert	Integriert			
Umwälzpumpe, sekundär		Integriert	Inte	egriert	Integriert			
Elektroheizstab		1 x 2 kW (1F) 2 x 2 kW (3F)		kW (1F) kW (3F)	3 x 2 kW (3F)			
Dreiwegumschaltventil		Integriert	Inte	egriert	Integriert			
Wasserdurchflussmesser, Senke		Integriert	Inte	egriert	Integriert			
Durchflussschalter, Quelle		Integriert	Inte	egriert	Integriert			
Drucksensor, Senke		Integriert	Inte	egriert	Integriert			
Drucksensor, Quelle		Integriert	Integriert		Integriert			
Sicherheitsventil, Heizsystem		Integriert	Inte	Integriert				
Sicherheitsventil, Quelle		Integriert	Integriert		Integriert			
Ausdehnungsgefäß, Heizsystem		Integriert	Inte	egriert	Integriert			
Ausdehnungsgefäß, Quelle		Integriert	Inte	egriert	Integriert			
ELEKTRISCHER ANSCHLUSS*								
ELEKTRISCHE DATEN 1F		UF	UF					
Nennspannung	V, Hz	~ 230 V; 50 Hz	~ 230 V; 50 Hz	/	/			
Elektroheizstab	kW	1 x 2 ~ 230 V	1 x 2 ~ 230 V	/	/			
Max. Betriebsstrom	Α	29,7	35,2	/	/			
Max. elektrische Leistung	kW	6,6	7,8	/	/			
Sicherungen	Α	1 x 32	1 x 40	/	/			
Stromkabel**	mm²	3 x 6	3 x 10	/	/			
ELEKTRISCHE DATEN 3F		UF	UF	3F	3F			
Nennspannung	V, Hz	3N~400V; 50Hz	3N~400V; 50Hz	3N~400V; 50Hz	3N~400V; 50Hz			
Elektroheizstab	kW	1 x 2 kW ~ 230 V	2 x 2 kW ~ 230 V	2 x 2 kW ~ 230 V	3 x 2 kW ~ 230 V			
Max. Betriebsstrom	Α	16,6	21,9	21,3	24,2			
Max. elektrische Leistung	kW	6,6	9,8	10,2	14,3			
Sicherungen	Α	3 x 16	3 x 25	3 x 20	3 x 25			
Stromkabel**	mm²	5 x 2,5	5 x 4	5 x 2,5	5 x 4			
KOMMUNIKATION								
Anschluss an BMS		MODBUS-Protokoll (UTP-Kabel Anschluss RJ45) RS 485	MODBUS-Protokoll (UTP-Kabel Anschluss RJ45) RS 485		MODBUS-Protokoll (UTP-Kabe 5 Anschluss RJ45) RS 485			
Anschluss an das Internet		UTP Kabel – Anschluss RJ45 – Ethernet	UTP Kabel – Anschluss RJ45 – Ethernet		UTP Kabel – Anschluss RJ45 – Ethernet			

<sup>\*</sup> Für die Anschlussleistung des Systems, die Stromkabel und Dimensionen der Sicherungen siehe Anleitung zur Montagevorbereitung. \*\* Tu = 0 °C/Tk = 60 °C/f = 120 Hz

# **TECHNISCHE DATEN**

ANLAGE	Einheit	ETERA S UF	ETEF UF	RA M 3F	ETERA L 3F
KÜHLSYSTEM	,				
Kältemittel – Typ		R-452B	R-4	52B	R-452B
Kältemittel - Industrielle Bezeichnung		HFC - 452B (HFC -32, HFO-1234yf, HFC-125; 67%/7%/26%)	HFC - 452B (HFC -32, HFO-12	HFC - 452B (HFC -32, HFO-1234yf, HFC-125; 67%/7%/26%)	
GWP Kältemittel (Globales Kältemittel- Erwärmungspotenzial)		676		76	1234yf, HFC-125; 67%/7%/26%)
Kältemittel – Menge	kg	1,1	1,		1,7
reace menge	Ng	·	ERDE-WASSER	5	1,7
PRIMÄRSEITE (WÄRMEQUELLE) – SOL	E				
		UF(1F/3F)	UF(1F/3F)	3F	3F
EINGEBAUTE UMWÄLZPUMPE					
Nenndurchfluss (von-bis)*	m³/h	1,4 - 2,15	2,3 - 2,85	2,3 - 2,85	2,3 - 4,4
Max. verfügbarer Außendruckabfall**	kPa	43,6	59,3	59,3	32,0
SEKUNDÄRSEITE (WÄRMESENKE) - WA	ASSER				
EINGEBAUTE UMWÄLZPUMPE	7.0	00.155	10.01	10.01	10.71
Nenndurchfluss (von-bis)***	m³/h	0,8 - 1,55	1,2 - 2,1	1,2 - 2,1	1,7 - 3,1
Max. verfügbarer Druckabfall	kPa	47,1	16,6	16,6	13,8
		W	ASSER-WASSER		
PRIMÄRSEITE (WÄRMEQUELLE) – GRU	NDWASSER				
EINGEBAUTE UMWÄLZPUMPE	- 4				
Nenndurchfluss (von-bis)*	m³/h kPa	1,4 - 2,15	2,3 - 2,85	2,3 - 2,85	2,3 - 4,4
Max. verfügbarer Außendruckabfall**	кра	0,9	1,9	1,9	6,0
SEKUNDÄRSEITE (WÄRMESENKE) - WA	ASSER				
EINGEBAUTE UMWÄLZPUMPE					
Nenndurchfluss (von-bis)***	m³/h	0,8 - 1,55	1,2 - 2,1	1,2 - 2,1	1,7 - 3,1
Max. verfügbarer Druckabfall	kPa	47,1	16,6	16,6	13,8
*für Wasser/Wasser: Wassertemperatur  ** beim Nennwasserdurchfluss auf der F  *** bei maximaler Heizleistung und dT 5  VOLUMEN	Primärseite		0 % Ethylenglykol in der Anlage	0 °C	
Speicher (optional)	1	40	4	0	40
Wärmeverluste Qst bei 55 °C	kWh/ 24 h	1,2	1,	2	1,2
Wärmeverluste Qst bei 35 °C	kWh/ 24 h	0,335	0,3	335	0,335
HEIZUNG					
Betriebsbereich- min./max. Temperatur des Mediums	°C	-10 / 15	-10	/ 15	-10 / 15
KÜHLUNG					
Betriebsbereich- min./max. Temperatur des Mediums	°C	5/25	5/	25	5/25
DIMENSIONEN UND MASSE – TRANSPO	ORT				
Dimensionen (B x H x T)	mm	700 x 1655 x 625	700 x 16	55 x 625	700 x 1655 x 625
Masse	kg	200,5	219,5	219,5	228,5
DIMENSIONEN UND MASSE – NETTO					
Dimensionen (B x H x T)	mm	600 x 1515 x 600	600 x 15	15 x 600	600 x 1515 x 600
Masse	kg	189	208	208	217

ANLAGE	Einheit	ETERA S UF	ETEI UF	RA M 3F	ETERA L 3F
		<u> </u>	RDE-WASSER	<del></del>	<del></del>
EISTUNGSEFFIZIENZ NACH EN 14511		_	RDE-WASSER		
Nennheizleistung (B0/W35)	kW	4,5	6,1	6,1	9,1
COP (B0/W35)	N.V.	4,7	5,0	4,9	5,1
Nennheizleistung (B0/W55)	kW	6,0	8,1	8,1	11,9
COP (B0/W55)		2,9	3,2	3,1	3,1
Heizleistung, max. (B0/W35)	kW	9,1	12,2	12,2	18,2
COP (B0/W35)		4,5	4,8	4,8	4,7
Heizleistung, max. (B0/W55)	kW	9,0	12,1	12,1	18,1
COP (B0/W55)	KVV	3,0	3,1	3,2	3,2
Kühlleistung	kW	3-9	4-12	4-12	6-18
EER	NW	TBA	TBA	TBA	TBA
LIN		IDA	TBA	TBA	IDA
AHRESZEITBEDINGTE RAUMHEIZUNGS	-ENERGIEEFF	FIZIENZ GEMÄSS DER VERG	ORDNUNG (EU) 811/2013 – DATE	ENBLATT	
emperaturmodus	°C	35 / 55	35 / 55	35 / 55	35 / 55
ahreszeitbedingte Raumheizungs- inergieeffizienz		A+++	A+++	A+++	A+++
Värmenennleistung P <sub>designh</sub> ,					
durchschnittliche Klimaverhältnisse	kW	9,1/9,0	12,1/12,1	12,2/12,1	18,2/18,1
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ns, durchschnittliche	9/	210/15/	220/162	220/150	270,555
Klimaverhältnisse	%	210/154	220/162	220/156	230/166
lährlicher Energieverbrauch durchschnittlicher Klimabereich	kWh	3448/4605	4378/5895	4420/6095	6320/8602
Schallleistungspegel LWA, in nnenräumen	dB	32/35	34/36	34/36	35/37
Wärmenennleistung P <sub>designh</sub> , kalte Klimaverhältnisse	kW	9,1/9,0	12,1/12,1	12,2/12,1	18,2/18,1
Värmenennleistung P <sub>designh</sub> , warme Klimaverhältnisse	kW	9,1/9,0	12,1/12,1	12,2/12,1	18,2/18,1
ahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ŋs, kalte Klimaverhältnisse	%	218/158	226/165	225/158	241/172
ahreszeitbedingte Raumheizungs-					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
nergieeffizienz ηs, warme Klimaverhältnisse	%	208/151	214/160	214/156	235/169
ährlicher Energieverbrauch kalter Klimabereich	kWh	3979/5346	5094/6898	5167/7172	7218/9932
lährlicher Energieverbrauch varmer Klimabereich	kWh	2254/3030	2915/3852	2935/3956	4008/5475
IAHRESZEITBEDINGTE RAUMHEIZUNGS	-ENERGIEEFF				
Reglermodell		KSM	KSM	KSM	KSM
emperaturmodus	°C	35 / 55	35 / 55	35 / 55	35 / 55
emperaturregler-Klasse		VI	VI	VI	VI
Beitrag des Temperaturreglers zur ahreszeitbedingten Effizienz	%	4,0	4,0	4,0	4,0
Jahreszeitbedingte Raumheizungs-	70	4,0	4,0	4,0	4,0
Energieeffizienz ns Komplett, durchschnittliche Klimaverhältnisse		A+++	A+++	A+++	A+++
Jahreszeitbedingte Raumheizungs-					
Energieeffizienz ns Komplett, durchschnittliche Klimaverhältnisse	%	214/158	224/166	224/160	234/170
lahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ηs Komplett, kalte		211,100	22 1/100	22 1/100	25 1/170
Klimaverhältnisse	%	222/162	230/169	229/162	245/176
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ηs Komplett, warme					
Klimaverhältnisse	%	212/155	218/164	218/160	239/173
EISTLINGSEEEIZIENZ DDO SAISON WALL	EIZHNOCDEO	IME NACH EN 14935			
EISTUNGSEFFIZIENZ PRO SAISON IM H	EIZUNGSREG	IIME NACH EN 14825			
Värmenennleistung P <sub>designh</sub> 35 °C/55 °C durchschnittliche Klimaverhältnisse	kW	9,1/9,0	12,1/12,1	12,2/12,1	18,2/18,1
SCOP, 35 °C/55 °C – durchschnittliche Klimaverhältnisse		5,45/4,04	5,71/4,24	5,70/4,10	5,95/4,35
Närmenennleistung P <sub>designh</sub> 35 °C/55 °C					
warme Klimaverhältnisse	kW	9,1/9,0	12,1/12,1	12,2/12,1	18,2/18,1
SCOP, 35 °C/55 °C – warme Klimaverhältnisse		5,39/3,97	5,55/4,20	5,55/4,09	6,07/4,42
Wärmenennleistung P <sub>designh</sub> 35 °C / 55 °C - kalte Klimaverhältnisse	kW	9,1/9,0	12,1/12,1	12,2/12,1	18,2/18,1
SCOP, 35 °C/55 °C – kalte Klimaverhältnisse		5,64/4,15	5,85/4,32	5,82/4,16	6,22/4,49
Milliaverriaitriisse		3,04/4,13	5,05/4,32	3,02/4,10	0,22/4,49

ANLAGE	Einheit	ETERA S UF	UF	ETERA M 3F	ETERA L 3F			
		WASSER-WASSER						
LEISTUNGSEFFIZIENZ NACH EN 14511			_					
Nennheizleistung (W10/W35)	kW	4,5	6,0	6,1	9,1			
COP (W10/W35)		6,4	6,4	6,7	6,7			
Nennheizleistung (W10/W55)	kW	6,1	8,1	8,1	12,1			
COP (W10/W55)		3,8	3,9	3,9	3,9			
Heizleistung, max. (W10/W35)	kW	9,1	12,1	12,2	18,1			
COP (W10/W35)		6,4	6,7	6,6	6,5			
Heizleistung, max. (W10/W55)	kW	9,1	12,1	12,1	18,2			
COP (W10/W55)		3,8	4,1	4,0	4,0			
Kühlleistung	kW	3-9	4-12	4-12	6-18			
EER		TBA	TBA	TBA	TBA			
JAHRESZEITBEDINGTE RAUMHEIZUNGS								
Temperaturmodus	°C	35 / 55	35 / 55	35 / 55	35 / 55			
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz		A+++	A+++	A+++	A+++			
Wärmenennleistung P <sub>designh</sub> , durchschnittliche Klimaverhältnisse	kW	1,9,1	12,1/12,1	12,1/12,0	18,1/18,1			
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ηs, durchschnittliche Klimaverhältnisse	%	299/207	301/211	313/213	319/217			
Jährlicher Energieverbrauch				* *				
durchschnittlicher Klimabereich Schallleistungspegel LWA, in	kWh	2449/3498	3239/4572	3118/4489	4578/6635			
Innenräumen  Wärmenennleistung P <sub>designh</sub> , kalte Klimaverhältnisse	dB kW	32/33 9,1/9,1	32/34	32/34	35/37			
Wärmenennleistung P <sub>designh</sub> , warme Klimaverhältnisse	kW	9,1/9,1	12,1/12,1	12,1/12,0	18,1/18,1			
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ηs, kalte Klimaverhältnisse	%	309/215	311/215	324/220	331/225			
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ns, warme		·						
Klimaverhältnisse  Jährlicher Energieverbrauch kalter Klimabereich	% kWh	299/206	301/207 3744/5348	317/213 3621/5190	320/219 5261/7656			
Jährlicher Energieverbrauch warmer Klimabereich	kWh	1582/2278	2093/3005	1987/2902	2948/4276			
JAHRESZEITBEDINGTE RAUMHEIZUNGS	-ENERGIEEI							
Reglermodell		KSM	KSM	KSM	KSM			
Temperaturmodus	°C	35 / 55	35 / 55	35 / 55	35 / 55			
Temperaturregler-Klasse		VI	VI	VI	VI			
Beitrag des Temperaturreglers zur jahreszeitbedingten Effizienz	%	4,0	4,0	4,0	4,0			
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ηs Komplett, durchschnittliche Klimaverhältnisse		A+++	A+++	A+++	A+++			
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ns Komplett,								
durchschnittliche Klimaverhältnisse	%	303/211	305/215	317/217	323/221			
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz 1/5 Komplett, kalte Klimaverhältnisse	%	313/219	315/219	328/224	335/229			
Jahreszeitbedingte Raumheizungs- Energieeffizienz ηs Komplett, warme Klimaverhältnisse	%	303/210	305/211	321/217	324/223			
LEISTUNGSEFFIZIENZ PRO SAISON IM HI	EIZUNGSRE	GIME NACH EN 14825						
Wärmenennleistung P <sub>designh</sub> 35 °C/55 °C – durchschnittliche Klimaverhältnisse	kW	9,1/9,1	12,1/12,1	12,1/12,0	18,1/18,1			
SCOP, 35 °C/55 °C – durchschnittliche Klimaverhältnisse		7,68/5,37	7,72/5,47	8,02/5,52	8,17/5,64			
Wärmenennleistung P <sub>designh</sub> 35 °C/55 °C – warme Klimaverhältnisse	kW	9,1/9,1	12,1/12,1	12,1/12,0	18,1/18,1			
SCOP, 35 °C/55 °C – warme Klimaverhältnisse		7,68/5,34	7,72/5,38	8,13/5,52	8,20/5,69			
Wärmenennleistung Pdesignh 35 °C / 55 °C – kalte Klimaverhältnisse  SCOP, 35 °C/55 °C – kalte	kW	9,1/9,1	12,1/12,1	12,1/12,0	18,1/18,1			
Klimaverhältnisse		7,93/5,57	7,97/5,58	8,31/5,70	8,48/5,83			

WARMBRAUCHWASSERMODUL		HYDRO B	HYDRO BA
ELEKTRISCHER ANSCHLUSS			
Nennspannung/Frequenz		~ 230 V; 50 Hz	~ 230 V; 50 Hz
Max. Betriebsstrom	Α	0,38	0,38
Max. elektrische Leistung	kW	0,08	0,08
AUSFÜHRUNG			
Volumen	1	200	200
Wärmeverluste Qst nach EN 12897	kWh/24h	0,9	0,9
Material		edelstahl	edelstahl
Mischwasservolumen (40 °V)	ı	295	295
DIMENSIONEN UND MASSE – TRANSPORT			
Dimensionen (B x H x T)	mm	700 x 1655 x 625	700 x 1655 x 625
Masse	kg	88	90
DIMENSIONEN UND MASSE – NETTO			
Dimensionen (B x H x T)	mm	600 x 1515 x 600	600 x 1515 x 600
Masse	kg	74	76
LIEFERUMFANG			
Set von Verbindungsrohren für den Anschluss an die ETERA-Wärmepumpe		ja	nein
Zusätzliche Elemente des Gehäuses für den Anschluss an die ETERA-Wärmepumpe		ja	nein

**SCHALL** 

ANLAGE	Einheit	ETERA S	ETERA M	ETERA L		
SCHALLPEGEL NACH EN 12102 UNTER DER BEDING B0W35	UNG					
AUF DEM ECOLABEL-ENERGIELABEL DEKLARIERTE	SCHALLLEISTUN	IG				
Schallleistungspegel	dB (A)	32	34	35		
Schallleistungspegel in Entfernung von 1 m	dB (A)	24	26	27		
SCHALLLEISTUNG IM OPTIMAL-MODUS						
Schallleistungspegel	dB (A)	32 - 43	34 - 47	35 - 46		
Schallleistungspegel in Entfernung von 1 m	dB (A)	24 - 35	26 - 39	27 - 38		
SCHALLLEISTUNG IM SILENT-MODUS						
Schallleistungspegel	dB (A)	32 - 38	34 - 38	35 - 38		
Schallleistungspegel in Entfernung von 1 m	dB (A)	24 - 30	26 - 30	27 - 30		

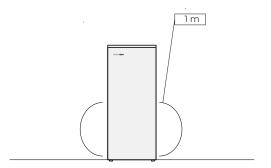
Bei der Übertragung von Schall durch die Struktur ist es erforderlich, den Verbinder mit Absorbern oder Kompensatoren auszustatten, um die Übertragung von unerwünschtem Strukturschall zu verhindern.

Die Schallleistung des Geräts hängt von den Heizbedürfnissen des Gebäudes ab. Je kleiner die Heizbedürfnisse, desto weniger Lärm erzeugt das Gerät (und umgekehrt). Der Schalldruck wird aus der Schallleistung bei einer halbspherischen Aufstellung (Q = 2) errechnet. Lärmerzeugung der ETERA-Wärmepumpe bei verschiedenen Eingangslufttemperaturen und Betriebsarten (Diagramm).

# Beschreibung

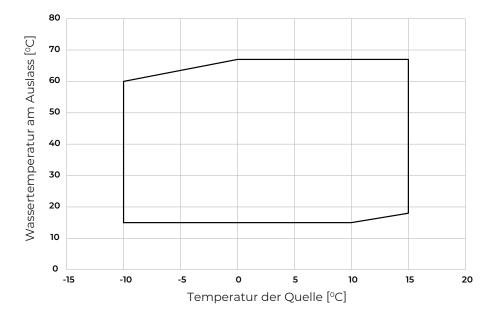
Die Schallleistung ist eine Charakteristik der Geräuschquelle und hängt nicht vom Abstand ab; sie beschreibt die in alle Richtungen abgegebene Gesamtschallenergie der entsprechenden Geräuschquelle.

Der Schalldruck hängt von der Messstelle innerhalb des Schallfeldes ab und beschreibt den Schalldruck an dieser Stelle.

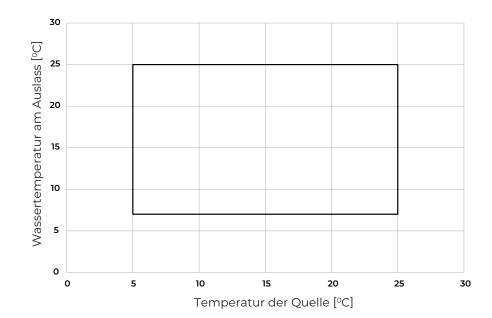


# **ARBEITSBEREICH**

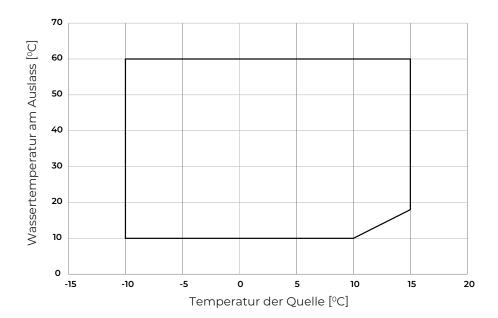
# **HEIZUNG**



# KÜHLUNG



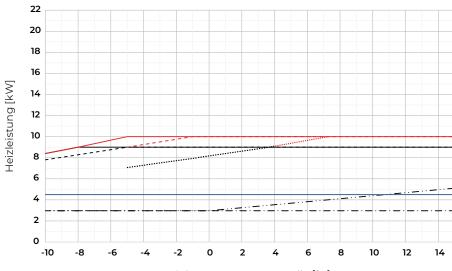
# BRAUCHWASSER



#### **LEISTUNGSKURVEN**

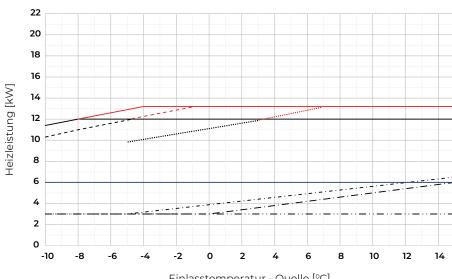
#### **ETERAS**

Heizleistung



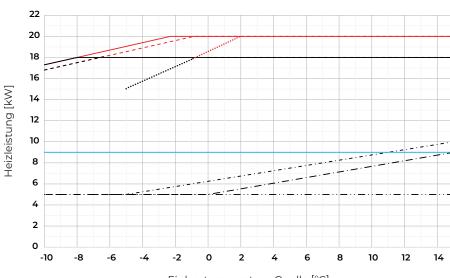
Einlasstemperatur - Quelle [°C]

# ETERA M Heizleistung



Einlasstemperatur - Quelle [°C]





35°C - max OPTIMAL 55°C - max OPTIMAL 35°C - min 55°C - min max SILENT 35°C - max BOOST 55°C - max BOOST

Einlasstemperatur - Quelle [°C]

Die maximale Heizleistung der Wärmepumpe hängt von der gewählten Betriebsart ab. BOOST: In diesem Modus hat die Wärmepumpe eine höhere maximale Leistung, höhere Geräusche und einen geringeren Wirkungsgrad. OPTIMAL: In diesem Modus hat die Wärmepumpe den höchsten Wirkungsgrad und das optimale Verhältnis von Wärmeleistung und Geräusch. SILENT: In diesem Modus hat die Wärmepumpe einen geringeren Geräuschpegel, eine geringere maximale Wärmeleistung und einen geringeren Wirkungsgrad.

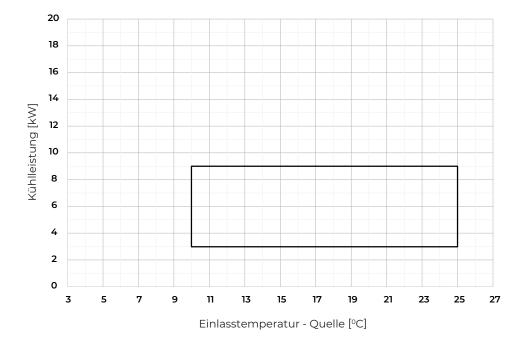
# **LEISTUNGSKURVEN**

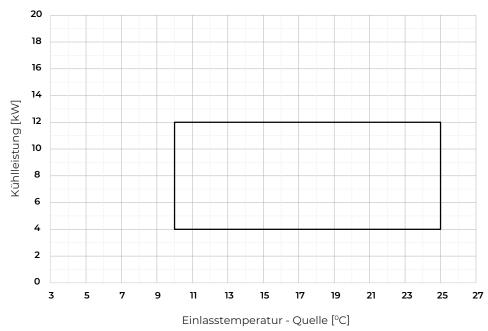
**ETERAS** 

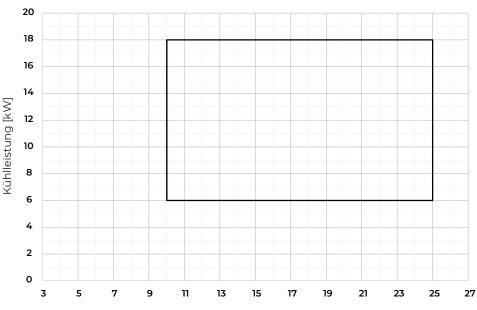
Kühlleistung

ETERA M Kühlleistung

ETERA L Kühlleistung





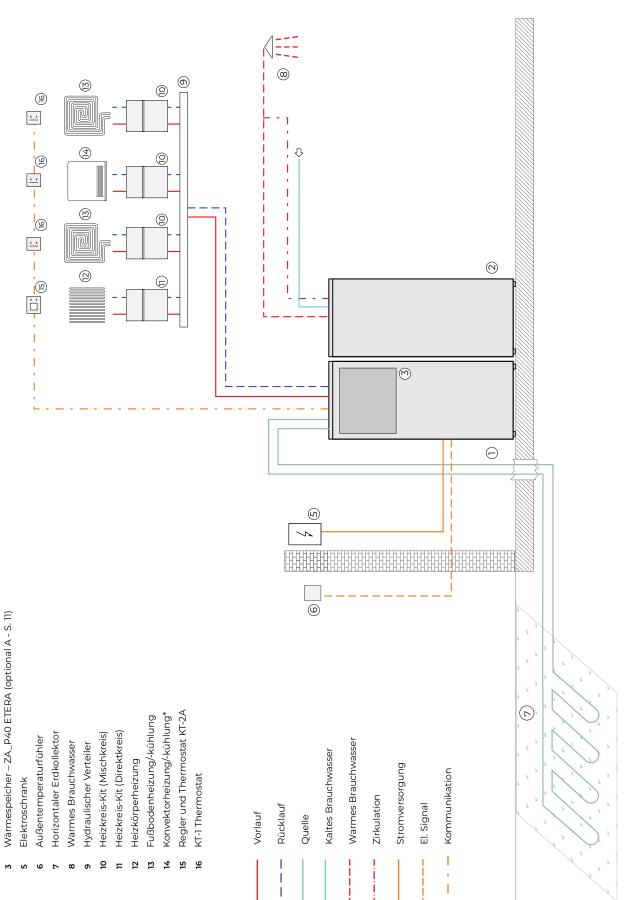


Einlasstemperatur - Quelle [°C]

#### **GRUNDDARSTELLUNG DES EINBAUS**

# System ETERA mit horizontalem Erdkollektor

ETERA + HYDRO B



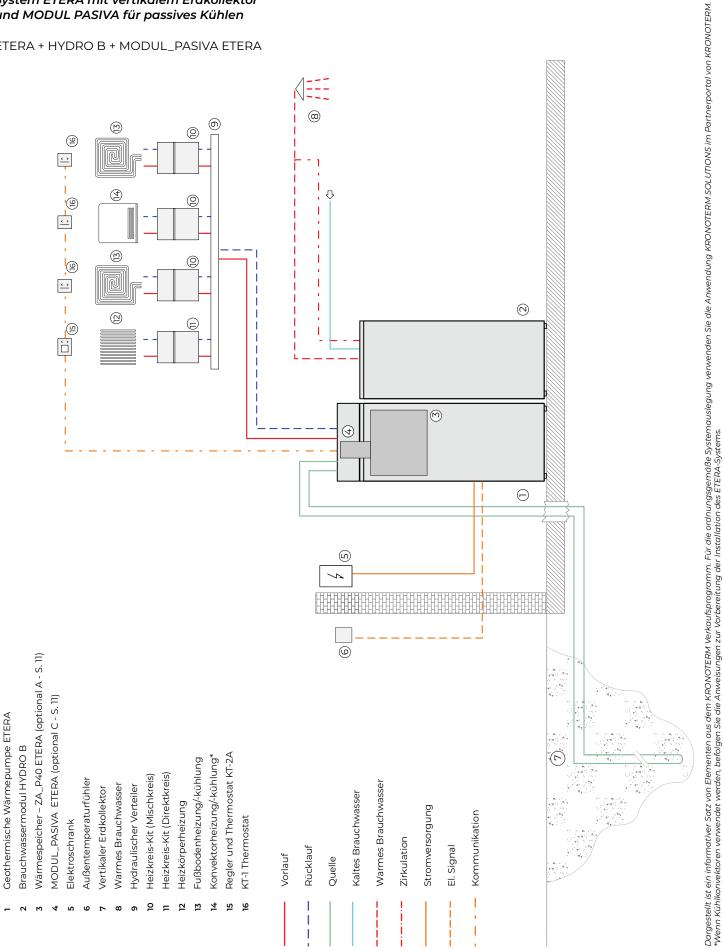
Dargestellt ist ein informativer Satz von Elementen aus dem KRONOTERM Verkaufsprogramm. Für die ordnungsgemäße Systemauslegung verwenden Sie die Anwendung KRONOTERM SOLUTIONS im Partnerportal von KRONOTERM. Wenn Kühlkonvektoren verwendet werden, befolgen Sie die Anweisungen zur Vorbereitung der Installation des ETERA-Systems.

Geothermische Wärmepumpe ETERA Brauchwassermodul HYDRO B

#### **GRUNDDARSTELLUNG DES EINBAUS**

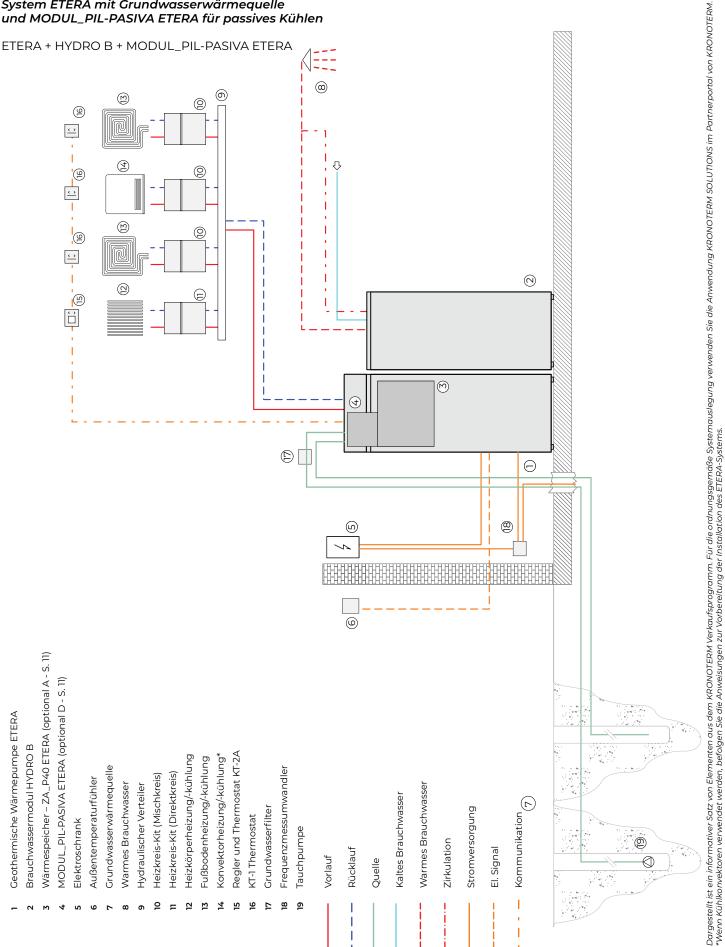
# System ETERA mit vertikalem Erdkollektor und MODUL PASIVA für passives Kühlen

ETERA + HYDRO B + MODUL\_PASIVA ETERA



#### **GRUNDDARSTELLUNG DES EINBAUS**

#### System ETERA mit Grundwasserwärmequelle und MODUL\_PIL-PASIVA ETERA für passives Kühlen



npe ETERA 29

KRONOTERM d.o.o.
Trnava 5 e, 3303 Gomilsko, SLO
T +386 3 703 16 20
www.kronoterm.com
info@kronoterm.com